

# *Wegweiser*

**Pfarrbrief für St. Catharina / St. Matthäus / St. Cäcilia**  
**Nr. 63 / 12. Jahrgang / Sommer 2023**



## Inhalt

Gruß aus dem Pastoralteam	3
Editorial	4
Informationen	5-14
Gottesdienstordnung	15-28
Termine	28-29
Freud und Leid	30-31
Chronik	35-39
Kinderseite	40-41
Kontakte und Adressen	42-43

Hallo Kinder,  
schaut auf Seite 40!

Ihr könnt etwas  
gewinnen!

- Herausgeber:** Kath. Pfarrgemeinde St. Cäcilia, Harsum,  
mit St. Matthäus, Algermissen und St. Catharina, Asel  
Kirchplatz 1, 31177 Harsum
- Verantwortlich:** Dr. Roland Baule, Pfarrer  
**eMail:** Roland.Baule@bistum-hildesheim.de
- Redaktion:** Annemarie Blecker, Ute Hartmann, Martin Knöchelmann,  
Michaela Linkogel, Maria-Theresia Machtens,  
Jürgen Peter, Hans-Joachim Reisig  
**eMail:** redaktion-wegweiser@web.de
- Auflage:** 1250 Stück
- Druck:** Druckhaus Köhler, Harsum

Haftungsausschluss: Namentlich gezeichnete Beiträge geben nicht unbedingt die Meinung des Herausgebers oder der Redaktion wieder.

Dieser Wegweiser (Nr. 63) liegt in den Kirchen aus.  
Redaktionsschluss für den nächsten Wegweiser: 03. Sept. 2023  
Die nächste Ausgabe Nr. 64 (Herbst) erscheint 24. Sept. 2023 und liegt in den Kirchen aus. Sie umfasst den Zeitraum bis zum 03.12.2023 (1. Advent).

Die Messintentionen stehen in den Pfarrnachrichten, die alle 14 Tage erscheinen und in den Kirchen ausliegen oder auf Wunsch per Newsletter zugemailt werden. Bitte im Pfarrbüro melden.

**Titelbild:** Statue des Hl. Christophorus vor St. Matthäus Algermissen (Foto: J. Peter)  
**Rückseite:** Strandkorb am Meer (Foto: Andreas Kröner in pfarrbriefservice.de)

**Liebe Gemeinde,**

im Sommer haben viele Menschen ihren Jahresurlaub und fahren an einen Ort, wo sie sich vom Alltag erholen können. Gleichzeitig werden Erinnerungen für die Ewigkeit geschaffen. Wo geht es für Sie und Euch in diesem Jahr hin?

In diesem Sommer treibt es mich nach Düsseldorf. Das ist kein Urlaub, sondern es zieht mich langfristig dort hin. Aus privaten Gründen werde ich meinen Lebensmittelpunkt verlegen und ab 1. August in Düsseldorf als Gemeindereferentin arbeiten.

Ich blicke auf eine spannende, freudige und bewegende Zeit zurück. Sie war nicht besonders lang, aber sehr intensiv und voll mit vielen großartigen Veranstaltungen. Besonders das Arbeiten in den unterschiedlichen Teams hat mir gezeigt, wie vielfältig und unterschiedlich Kirche sein kann. Viele Dinge werden mir in Erinnerung bleiben.

Am 23. (Borsum) bzw. 24. (Harsum) September werde ich mich persönlich in den Gottesdiensten verabschieden. Ich freue mich, Sie und Euch dort noch einmal zu treffen und über gemeinsame Erinnerungen ins Gespräch zu kommen.

*Mit herzlichen Grüßen  
Theresa Nolte*



Foto: wobogre aus pixabay.de

*Der Fernsehturm in Düsseldorf*

## Liebe Leserinnen und Leser des Wegweisers,

beim Durchlesen des Wegweisers werden Sie leichte Veränderungen feststellen. Wir haben begonnen, den Wegweiser zu überarbeiten und ihn für Sie informativer und interessanter zu gestalten. So sollen wichtige Informationen übersichtlicher und leichter auffindbar sein und wir wollen verstärkt interessante, aktuelle Themen ansprechen. Nach der Sommerpause werden wir diesen Prozess fortsetzen und auch Ihre Erwartungen und Vorstellungen erfragen und miteinbeziehen.

Die Sommerferien haben gerade begonnen, daher wünschen wir allen Schülerinnen und Schülern erlebnisreiche Ferien und Ihnen allen eine schöne, erholsame Sommerzeit.

*Das Redaktionsteam*



### GEBET FÜR DIE UKRAINE

#### **Ewiger Gott,**

mit Erschütterung und voller Sorge  
schauen wir in den Osten unseres Kontinents Europa.

Wir bringen vor dich die Opfer der Gewalt  
Und die Not des ukrainischen Volkes.

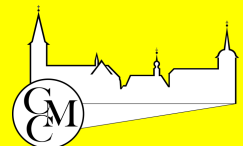
Wir bitten dich:

Stärke alle, die mutlos sind und sich fürchten.  
Gib Mäßigung den Entscheidungsträgern.  
Wende dich den Opfern des Krieges zu,  
beschütze alle, die auf der Flucht sind  
und tröste die Trauernden.

Dein Sohn hat jene seliggepriesen  
und deine Kinder genannt,  
die den Frieden stiften.  
Sei allen nahe,  
die in diesen Tagen  
für Gerechtigkeit, Freiheit und Sicherheit eintreten.

Darum bitten wir,  
vereint im Heiligen Geist,  
durch Christus,  
unseren Bruder und Herrn.

Amen.



## Christophorus

Die Statue auf der Titelseite dieses Wegweisers steht an der Matthäus Kirche in Algermissen. Sie stellt den Heiligen Christophorus in der Gestalt eines Riesen dar, mit einem Kind auf seinen Schultern und einem Stab in der Hand. Wer ist Christophorus – was wissen wir über ihn?

Um seine Person ranken sich viele Legenden, aber eine historische Person in der Gestalt des Heiligen ist nicht eindeutig auszumachen. Es gibt Untersuchungsergebnisse, die besagen, er könnte um das Jahr 250 in der heutigen Südwesttürkei gelebt und dort das Martyrium erlitten haben. Eine spätere besondere Verehrung eines Märtyrers namens Christophorus könnte im 5. Jahrhundert begonnen haben. Aber die Untersuchungsergebnisse von Kirchenhistorikern gehen weit auseinander, einerseits die Annahme der realen Existenz eines Märtyrers, andererseits nur die Existenz von Legenden.

Eine Legende aus dem Südalpengebiet erzählt, dass Christophorus nur dem mächtigsten Herrn dienen will. Da er keinen Herrscher findet, dessen Macht unbegrenzt ist, beschließt er, auf anraten eines Einsiedlers Gott zu dienen. Seine große körperliche Gestalt setzt er dafür ein, Menschen durch einen Fluss zu tragen. Als er einmal ein Kind auf seinen Schultern trägt, wird dies unsagbar schwer. Auf seine Verwunderung hin, antwortet das Kind ihm: „Du trägst Christus auf den Schultern, dem du durch deine Arbeit dienst.“

In Anlehnung an diese Legende gilt heute Christophorus als Schutzpatron der Reisenden und als Retter in großen Gefahren. Als Nothelfer wird er für die Rettung aus großer Gefahr, gegen die Pest und gegen Dürre, Unwetter und Hagelschlag angerufen. Zum Brauchtum gehört das Mitführen einer Christophorus-Plakette in Fahrzeugen.

Dem heiligen Christophorus sind im deutschsprachigen Raum zahlreiche Kirchen geweiht.

Am 24. Juli ist der Gedenktag des Heiligen Christophorus.



*Maria-Th. Machtens*

## Bischof Dr. Heiner Wilmer dankt LKW-Fahrern und spendet Reisesegen auf der Raststätte

Das Thema Arbeitsmigration aus Osteuropa stand im Mittelpunkt der diesjährigen Renovabis-Aktion zu Pfingsten. Um nicht nur über Arbeitsmigration zu reden, sind am 17. Mai Vertreterinnen und Vertreter des kirchlichen Hilfswerkes Renovabis und des Bistums Hildesheim auf dem Rastplatz Zweidorfer Holz Süd an der Bundesautobahn 2 bei Braunschweig mit Betroffenen zusammengetroffen. Bischof Dr. Heiner Wilmer hatte mehr als nur einen Reisesegen für die LKW-Fahrer.

Auf dem Rastplatz reiht sich ein LKW an den nächsten. Ein freier Platz ist schon am frühen Abend kaum noch zu finden. Und der Blick auf die Kennzeichen verrät, dass die überwiegende Zahl der Fahrerinnen und Fahrer aus Osteuropa kommt. Fleißige Helferinnen und Helfer gehen die Reihen der Fahrzeuge ab und sprechen die Fahrer an und überreichen ihnen Taschen mit kleinen Aufmerksamkeiten als Dank für ihre Arbeit. Und sie laden die überwiegend männlichen Fahrer zur Begegnung bei Suppe und Getränke sowie zum Reisesegen ein.

Zu denen, die sich auf die Begegnung einlassen, gehören Andrej und Pavlo. Sie stammen aus der Ukraine – und berichten auf einer kleinen Bühne von ihrem Schicksal. Wie so oft sind sie auch mit ihrem LKW quer durch Europa unterwegs, als in der Ukraine der Krieg ausbricht. Pavlo hat seitdem seine Familie nicht mehr gesehen. Frau, Tochter und Schwiegermutter wurden von den Russen aus seiner Heimatstadt Cherson verschleppt. Ab und zu könne er mit ihnen telefonieren, berichtet der 48-Jährige. Andrejs Familie konnte rechtzeitig fliehen und ist in Litauen untergekommen. „Ihnen geht es gut“, sagt Andrej. Sein Zuhause ist jetzt jedoch

sein LKW mit dem er Weizen aus der Ukraine nach Westeuropa transportiert. Diese Umstände und die Arbeitsbedingungen und die schlechte Bezahlung drücken aufs Gemüt, erklärt Andrej.

Ihr Schicksal macht das Motto der Pfingstaktion anschaulich: „Sie fehlen. Immer. Irgendwo“. Bischof Dr. Heiner Wilmer betont im Gespräch mit Moderator Thomas Schumann, dass das Schicksal von LKW-Fahrern den Menschen in Deutschland nicht egal sein könne: „Wir leben von ihnen. Ohne sie könnten wir unseren Lebensstil nicht aufrecht erhalten.“ Für den Bischof steht fest, dass



*Bischof Dr. Heiner Wilmer SCJ (2. von rechts) spendet den Reisesegen gemeinsam mit den muttersprachlichen Seelsorgern (von links) Pater Henryk Wiczorek SChr, Pastor Rein Ounapuu, Pfarrer Tomislav Kolar und Pfarrer Roman Maksymtsiv (rechts).*

Foto: Thomas Pohlmann

es für die gleiche Arbeit auch eine gleiche Bezahlung geben müsse. Auch Kirche sei hier gefordert, sich in der Gesellschaft für diese Menschen einzusetzen. „Es kann nicht sein, dass schwere, anstrengende Arbeit mit schlechtem Lohn bezahlt wird“, erklärt Wilmer und spricht mit Blick auf die teils ausbeuterischen Praktiken von moderner Sklaverei.

Mehr Solidarität fordert auch Renovabis-Geschäftsführer Dr. Markus Ingenlath. Das Hilfswerk möchte die Menschen bereits in ihrem Heimatländern unterstützen, damit sie nicht auf ausbeuterische Angebote angewiesen sind. „Sie fehlen dann zwar bei uns, aber wir müssen hier mehr Solidarität leisten für eine gute Zukunft für alle“, sagt Ingenlath.

Die Veranstaltung, die von Renovabis und dem Bistum Hildesheim in Kooperation mit der Kolping-Jugend, den Maltesern und der Polizeiseelsorge organisiert worden ist, klingt nach dem Reisesegen des Bischofs für alle Anwesenden in kleineren Gesprächsgruppen langsam aus. Die LKW-Fahrer haben ausnahmsweise ja einmal Zeit, müssen sie doch den bevorstehenden Feiertag sowieso auf der Raststätte ausharren.

*Bischöfliche Pressestelle Hildesheim*

## Das Wahrzeichen des Bistums und der Stadt Hildesheim hat wieder geblüht



© Bauerfeld / bph

Die berühmteste Rose Hildesheims erstrahlte wieder: Der tausendjährige Rosenstock an der Apsis des Hildesheimer Domes hat im Mai geblüht.

Die Legende vom Rosenstock, einer wilden Heckenrose, geht bis in die Gründungsgeschichte des Bistums Hildesheim um das Jahr 815 zurück. Schriftlich bezeugt ist er seit über 400 Jahren. Acht Wochen nach der völligen Zerstörung des Hildesheimer Domes im März 1945, bei der auch der Rosenstock verbrannte, sprossen aus seiner von Trümmern verschütteten Wurzel 25 neue Triebe hervor.

Das Wahrzeichen des Bistums und der Stadt Hildesheim ist über das Domfoyer, welches täglich von 10 bis 18 Uhr geöffnet hat, zu erreichen. In dieser Zeit sind Besichtigungen des Rosenstock möglich. Der tausendjährige Rosenstock gehört botanisch zur heimischen Wildart *Rosa canina* L und blüht zartrosa. Er wird von einer niedrigen Buchsbaum-Hecke eingefasst.

Weitere Informationen zum tausendjährigen Rosenstock sind online unter <https://www.dom-hildesheim.de/de/tausendjaehriger-rosenstock-hildesheim> zu finden.

*Bischöfliche Pressestelle Hildesheim*

## Auf dem Weg zur Firmung

Die Firmbewerber unserer Gemeinden gingen in Begleitung des Diözesanjugendseelsorgers Matthias Rejnowski, der Gemeindereferentin Theresa Nolte, sowie den Katecheten gemeinsam den Weg der Versöhnung.

Wir trafen uns am Sonntagmorgen, den 10.06.23, an der Marienkapelle in Harsum und starteten mit einer Einführung durch den Jugendseelsorger. Unser Weg führte über den Osterberg nach Himmelsthür. Bei einer Rast gab es einen weiteren religiösen Impuls. Unterwegs führten die Firmbewerber ein Beicht- und Versöhnungsgespräch mit dem Jugendseelsorger oder ein religiöses Gespräch mit der Gemeindereferentin.

Der Pilgerweg endete bei der Sankt Martinus Kirche in Himmelsthür. Hier konnten wir zum Abschluss Eucharistie feiern – herzlichen Dank an Küsterin Frau Mischo für die Vorbereitung.

*Maria-Th. Machtens*



*Die Firmgruppe mit den Katecheten und dem Diözesanjugendseelsorger Matthias Rejnowski in der St. Martinus Kirche in Himmelsthür*



## Weiterhin Ökumenische Friedensgebete in der St. Matthäus Kirche Algermissen

Am 24. Februar 2022 begann der Überfall der russischen Streitkräfte auf die Ukraine. Seitdem sind mehr als 16 Monate vergangen und ein Ende des russischen Terrors ist nicht abzusehen. Daher treffen sich auch weiterhin regelmäßig jeden Montag um 18.00 Uhr viele unermüdliche Beter zum Ökumenischen Friedensgebet für die Ukraine in der St. Matthäus Kirche in Algermissen.

Diese Friedensandacht wird vorbereitet und gestaltet, musikalisch und mit Wortbeiträgen, von Ehrenamtlichen aus der katholischen St. Matthäus Gemeinde und von Mitgliedern der Evangelisch-lutherischen Zwölf-Apostel Kirchengemeinde Sarstedt-Land. Hierbei ist anzumerken, dass einige ausgewählte Friedensgebete auch von Jugendlichen (Firmbewerbern und Konfirmanden) begleitet wurden und werden.

Die daran teilnehmenden engagierten Menschen aus Algermissen und Umgebung lassen sich nicht entmutigen, für ein baldiges Ende der Kriegshandlungen einzutreten und um einen gerechten Frieden für das ukrainische Volk zu beten.

Neben Andacht und Gebet wird auch Solidarität geübt. Aus dem Spenden-Aufkommen der Kollekten konnten wir zum Weihnachtsfest 2022 bereits eine Summe von 1.500 EUR an den Bischof Pavlo Honcharuk in Charkiv für notleidende Familien überweisen. Inzwischen wurde fleißig weiter gespendet, sodass wir zur Jahresmitte wieder einen Betrag von 1.500 EUR an Hilfseinrichtungen in der Ukraine überweisen können. Für diese starke Solidarität und Hilfsbereitschaft möchte sich das Vorbereitungsteam auch an dieser Stelle ganz herzlich bei allen großzügigen Spendern bedanken.



Die Anzahl der treuen Besucher hat sich im Laufe der Wochen und Monate etwa bei 15 bis 25 Personen eingependelt, wobei hier natürlich noch Luft nach oben ist.

Daher möchten wir die treuen Besucher einladen, nicht nachzulassen und weiterhin wie bisher teilzunehmen. Alle anderen Interessierten möchten wir hiermit ermuntern, vielleicht auch einmal in dieser halben Stunde am Montag dabei zu sein, innezuhalten und die Sehnsucht nach Frieden zu unterstützen.

Für das Vorbereitungsteam H.- J. Reisig

## Neue Leiterin für die Kita St. Catharina Asel

**Herzlich willkommen, Desiree Satura! – Danke, Mechthild Kaul!**

Zum neuen Kita-Jahr wird Desiree Satura die Leitung der Kita St. Catharina in Asel übernehmen. Frau Satura arbeitet seit 2018 für unsere Einrichtung und hat während dieser Zeit eine Weiterbildung zur Sozialwirtin für Management und Leitung erfolgreich abgeschlossen. In der nächsten Ausgabe werden wir Desiree Satura und das Team der Kita St. Catharina ausführlich vorstellen.

Seit 1991 wurde die Einrichtung von Mechthild Kaul geleitet. Zum Ende des Kita-Jahres hat sich Frau Kaul aus persönlichen Gründen für einen Wechsel entschieden. Für ihr über 30-jähriges Engagement und für ihren verlässlichen Einsatz ist die Pfarrei St. Cäcilia und vor allem die Gemeinde St. Catharina in Asel Mechthild Kaul sehr dankbar.

*Roland Baule, Pfarrer*

## Neue Haus- und Gebührenordnung Pfarrheim Asel

Ab sofort tritt im Pfarrheim Asel eine neue Haus- und Gebührenordnung in Kraft, die zur Einsicht vor Ort und im Pfarrbüro Harsum ausliegt.

*Der Kirchenvorstand*

## Wir erinnern uns voller Dankbarkeit an Felix Henke

In einem Algermisser Kirchenvorstandsprotokoll von 1984 ist Felix Henke als Teilnehmer verzeichnet. Da war er schon mehrere Jahre Mitglied dieses Gremiums und blieb es mit einer Unterbrechung bis 2018, darunter vier Jahre als Stellvertretender Vorsitzender. Wenige Wochen vor seinem Tod hat er sich bei den Gremienwahlen noch einmal für den Wahlvorstand zur Verfügung gestellt.

Über Jahrzehnte hinweg hat Felix Henke das kirchliche Leben in Algermissen mitgestaltet – ganz handfest, wenn er Trecker und Anhänger zur Verfügung gestellt hat und tatkräftig mit angefasst hat, womöglich aber noch viel mehr durch seine feinfühligkeit Art und sein ausgleichendes Wesen.

Besonders der weihnachtliche Schmuck der Matthäuskirche lag Felix Henke am Herzen. Beim Aufstellen der Christbäume und der Weihnachtsskrippe war er verlässlich mit dabei. In einem alten Gebet wird Gott in der Christnacht jedes Jahr für einen „wunderbaren Tausch“ gedankt: Denn an Weihnachten wurde Gottes Sohn „ein sterblicher Mensch, und wir sterbliche Menschen empfangen in Christus ... göttliches Leben“.

Die Pfarrei St. Cäcilia, vor allem die Matthäusgemeinde in Algermissen, verdankt Felix Henke viel. Im Gebet und in der Hoffnung auf das göttliche Leben in Christus sind wir seiner Familie herzlich verbunden.

*Roland Baule, Pfarrer*



## Verabschiedung aus dem Pfarrgemeinderat



*V.l.n.r.: Pfarrer Roland Baule, Jennifer Neumann, Maria Kappermann, Dr. Uta Sosada und Hubert Adolphs*

Am 27. April traf sich der alte Pfarrgemeinderat zum gemeinsamen Essen im Gasthaus Baule. In diesem Rahmen wurden die ehemalige Vorsitzende Dr. Uta Sosada, Hubert Adolphs, Hans-Joachim Reisig und Jennifer Neumann feierlich verabschiedet. Pfarrer Roland Baule und die neue Vorsitzende Maria Kappermann dankten ihnen für ihr Einbringen im Pfarrgemeinderat und den Einsatz in den Kirchorten in den letzten Jahren.

*Theresa Nolte*

## Father John Bosco kommt in unsere Gemeinde

Wie bereits im letzten Wegweiser angekündigt, besucht Father John Bosco unsere Gemeinden. Father Bosco ist ein 55-jähriger ugandischer Priester, der in Kalifornien/USA lebt und arbeitet. Er ist dem Kolpingwerk bereits in seiner Heimat Uganda eng verbunden gewesen und sucht einem Sommeraufenthalt in Deutschland mit Kontakt zu einer Gemeinde und zu Kolping.

Father Bosco wird zwei Vorträge halten:

Dienstag, den 19. September um 19 Uhr im Pfarrheim Borsum.  
Thema ist sein Heimatland Uganda.

Mittwoch, den 20. September um 19 Uhr im Pfarrheim in Algermissen.  
Thema sind die USA: Kirche, Politik und Soziales

Alle Interessierten sind herzlich eingeladen, ein Stück Weltkirche zu erleben!

*Martin Knöchelmann*

## Termine der Erstkommunionfeiern

Mit der Fusion unserer drei Gemeinden hatten wir feste Termine für die Erstkommunionfeiern in unseren Orten vereinbart. Durch die Pandemie und den Wechsel des Pfarrers mit dem überpfarrlichen Einsatz zusätzlich in Borsum war es nicht möglich, sich an die Termine zu halten.

Um zukünftig wieder frühzeitig die Feiern planen zu können, hat der Pfarrgemeinderat für die nächsten fünf Jahre folgende Regelung beschlossen:

**Algermissen:** Samstag **nach** Weißensonntag

**Harsum:** Sonntag **nach** Weißensonntag

**Asel:** Samstag **vor** Weißensonntag, falls es genug Kinder gibt; ansonsten gehen die Kinder aus Asel mit in Harsum

Bitte tragen Sie als Gemeinde diese Termine mit und begleiten Sie die Kinder am Tag ihrer Erstkommunion, indem Sie an den Feiern in der Kirche teilnehmen.

Die Zahl der Erstkommunionkinder geht stetig zurück, die Anzahl der zu besetzenden Bänke in den Kirchen ist für die wenigen Angehörigen viel zu groß. Um so wichtiger sind Sie als teilnehmende und mitfeiernde Gemeinde, denn ein Fest in einem gefüllten Gotteshaus ist viel schöner!

*Der Pfarrgemeinderat*

## Mitglieder unserer Gemeinde erhalten vom Bischof die Beauftragung zur Leitung von Wort-Gottes-Feiern

Die veränderte Gottesdienstordnung in den Sommerferien betrifft auch uns Gemeindeglieder ganz konkret. Was können wir tun, wenn in unserem Kirchort am Sonntag keine Messfeier stattfindet? Alternativ kann ein Wortgottesdienst gefeiert werden, der aber von uns als Gemeinde gestaltet und geleitet werden muss. Also haben sich Anfang Juni an einem Samstag mehrere Frauen aus Algermissen, Harsum und den Dörfern des Borsumer Kaspel mit Pfarrer Baule zu einem Kurs getroffen, um sich zur Leiterinnen einer Wort-Gottes-Feier ausbilden zu lassen. In den folgenden Wochen haben Ute Hartmann, Marianne Fromm, Cordula Ingelmann und Uta Sosada aus Algermissen und Petra Niemann, Elisabeth Pögel und Michaela Linkogel aus Harsum in ihren Orten während einer Messfeier ihre Beauftragung erhalten und werden nun gemeinsam mit den bereits tätigen Gottesdienstbeauftragten Marlen Gue und Maria Kappermann die Feiern durchführen.

Wir wünschen Ihnen für ihr neues Amt alles Gute!

Wer Interesse an einer Ausbildung zur Leitung von Wort-Gottes-Feiern hat, kann im Herbst an einem Kurs teilnehmen. Termine: 30.09. und 14.10.2023

Bitte melden Sie sich dazu im Pfarrbüro.

*Der Pfarrgemeinderat*

## „Stille Stunde“ in St. Cäcilia Harsum

An jedem letzten Freitag im Monat findet im Altarraum von St. Cäcilia eine "Stille Stunde" statt. Zweimal wird es währenddessen wirklich still: für jeweils drei Minuten. Hört sich kurz an, kann sich aber ganz schön lang und ungewohnt anfühlen. Sonst gehört noch dazu: "Lauschendes Singen", Texte und Gebete.

Die „Stille Stunde“ wird ökumenisch gestaltet und es wirken mit: Maria Kappermann, Franziska Ede als Vikarin der evangelischen Andreas-Gemeinde, Norbert Peche von der evangelischen Andreasgemeinde und Bruno Euen.

Wir freuen uns auf Ihr Kommen!

*Bruno Euen*

## Willkommen zum Einzelsegen am letzten Sonntag im Monat!

„An Gottes Segen ist alles gelegen“, sagt ein geflügeltes Wort. In vielen Lebenssituation tut es gut, Gottes Segen zugesprochen zu bekommen.

In Zukunft soll die Möglichkeit zum persönlichen Segen fest zu unserer Gottesdienstordnung gehören. Immer am letzten Sonntag bzw. Samstag im Monat sind alle, die den Gottesdienst mitgefeiert haben, eingeladen, sich nach dem Schlusslied vom Priester oder Diakon die Hände auflegen zu lassen und sich segnen zu lassen. Wer mag, kann auch ein Anliegen benennen, für das der Segen zugesprochen werden soll.

In den Gottesdiensten am 26./27.08.23 wird der persönliche Segen zum ersten Mal angeboten.

*Roland Baule, Pastoralteam*

## Offene Kirche auch in Algermissen

### Versuchsweise tägliche Öffnung der Matthäuskirche

Von Mitte Juni an ist die Matthäuskirche an jedem Werktag von 9.00 bis 17.00 Uhr geöffnet. So sollen Gemeindemitglieder die Gelegenheit zum persönlichen Gebet; auch Personen, die nicht regelmäßig am Gottesdienst teilnehmen, erhalten die Gelegenheit, in der Kirche Stille und Kraft für den Alltag zu finden.

Ein Team von etwa zehn Personen übernimmt den Schließdienst. Nach einer Testphase von drei Monaten wird im Kirchenvorstand und im Ortsausschuss beraten, ob die tägliche Öffnung der Kirche weitergeführt wird. Die Cäcilienkirche in Harsum ist seit etwa einem Jahr schon täglich geöffnet.

*Roland Baule, Pfarrer*

## Kleines Wörterbuch zur Liturgie

In der Gottesdienstordnung werden immer wieder Begriffe verwendet, die eine bestimmte Bedeutung haben. Dieses kleine Lexikon liefert die Hintergründe.

**Andacht** ist eine Gottesdienstform, die mit Lesungen aus der Bibel, Liedern, Meditationen und Gebeten frei gestaltet werden kann.

**Eucharistiefeier** (griech. Danksagungsfeier) bezeichnet den zweiten Hauptteil der Messfeier. Brot und Wein, die Gaben der Schöpfung und der menschlichen Arbeit, werden zum Altar gebracht. Im Hochgebet dankt die Gemeinde Gott für alle seine Gaben, erinnert sich an das Leiden, den Tod und die Auferstehung Christi und bittet Gott, er möge seinen Heiligen Geist über Brot und Wein und über die ganze Gemeinde aussenden. Im Empfang von Brot und Wein erfährt die Gemeinde Gemeinschaft (lat. *communio*) mit Christus.

**Familiengottesdienst** ist ein Gottesdienst (Wort-Gottes-Feier oder Andacht), der für Familien mit Kindern – vor allem im Vorschul- und Grundschulalter – gestaltet ist.

**Familienmesse** ist eine Messfeier, die für Familien mit Kindern – vor allem im Vorschul- und Grundschulalter – gestaltet ist.

**Gottesdienst** heißt der Sammelbegriff für alle liturgischen Formen: Messfeier, Wort-Gottes-Feier, Andachten etc.

**Liturgie** heißen alle offiziellen Gottesdienste der Kirche.

**Segnungen** richten sich darauf, dass Gottes Heil sich in der Welt durchsetzen möge. Durch eine Segnung wird nicht eine Sache verändert, sondern es wird darum gebetet, dass der Mensch selbst sich verändern möge – indem man sich z. B. nach der „Fahrzeugsegnung“ besonders verantwortungsbewusst im Straßenverkehr verhält. Segnungen können von geweihten Personen (Bischof, Priester, Diakon) und von Personen mit bischöflicher Beauftragung (Gemeindereferenten, Gottesdienstbeauftragte) vorgenommen werden.

Die **Sonntagspflicht** hat ihren Ursprung in der besonderen Würde der Taufe. Denn zur Feier der Liturgie ist das „christliche Volk ... kraft der Taufe berechtigt und verpflichtet“ (SC 14), wie das Zweite Vatikanische Konzil sagt. Insofern kann man besser von **Sonntagsheiligung** sprechen. Die sonntägliche Gottesdienstform ist die Messfeier. Dort, wo keine Messfeier gehalten wird, erfüllt man auch durch die Teilnahme an einem anderen Gemeindegottesdienst die Sonntagspflicht.

**Wortgottesdienst** heißt der erste Hauptteil der Messfeier, der Wort-Gottes-Feier und jedes Gemeindegottesdienstes. Wenn aus der Heiligen Schrift gelesen wird, spricht Christus zu seiner Gemeinde. Der Wortgottesdienst darf niemals fehlen, wenn Gottesdienst gefeiert oder ein Sakrament gespendet wird.

**Wort-Gottes-Feier** ist die Bezeichnung für den Gemeindegottesdienst, bei dem die Verkündigung von Gottes Wort im Mittelpunkt steht. Wenn die Lesungen und das Evangelium verkündet wird, ist Christus tatsächlich in seiner Gemeinde gegenwärtig. Wenn an einem Sonntag keine Messfeier gehalten werden kann, erfüllt die Teilnahme an der Wort-Gottes-Feier die sog. „Sonntagspflicht“.

*Roland Baule, Pfarrer*

## Messfeiern und Wort-Gottes-Feiern im Wechsel

Im vorigen Jahr haben wir in der Urlaubszeit die übliche Gottesdienstordnung fortgeführt. Durch Krankheit und eine außergewöhnlich hohe Zahl von Bestattungen sind wir als Priester an Grenzen gestoßen und mussten kurzfristig Gottesdienste absagen.

Nach Beratung im Pfarrgemeinderat gilt in diesem Jahr während der Sommerferien daher eine besondere Gottesdienstordnung. An den Sonntagen werden im Wechsel Wort-Gottes-Feiern und Messfeiern angeboten, sodass alle Sonntagsgottesdienste weiterhin stattfinden werden. Wort-Gottes-Feiern und Messfeiern wechseln am Samstag um 18.00 Uhr und am Sonntag um 10.00 Uhr regelmäßig ab; die sonntägliche Frühmesse um 8.30 Uhr in Hüddessum wird während der ganzen Ferienzeit gefeiert.

An den Werktagen wird anstelle der sonst üblichen zwei Messfeiern pro Tag an jedem Tag eine Messe gefeiert – und zwar in den kleineren Orten (Adlum, Asel, Hönnersum, Hüddessum und Machtsum). In Algermissen und Harsum finden die regelmäßigen Friedensgebete am Montag bzw. am Dienstag als werktägliche Angebote während der ganzen Ferien statt.

	<b>Pfarrei St. Cäcilia</b>	<b>Pfarrei St. Martinus</b>
<b>Sonntag A</b> 09.07./23.07. 06.08.	Sa., 18.00 Uhr Algermissen Messfeier	Sa., 18.00 Uhr Borsum Wort-Gottes-Feier
	8.30 Uhr, Hüddessum Frühmesse	
	10.00 Uhr Harsum Wort-Gottes-Feier	10.00 Uhr Asel/Machtsum/Adlum Messfeier
<b>Sonntag B</b> 16.07./30.07. 13.08.	Sa., 18.00 Uhr Algermissen Wort-Gottes-Feier	Sa., 18.00 Uhr Borsum Messfeier
	8.30 Uhr, Hüddessum Frühmesse	
	10.00 Uhr Harsum Messfeier	10.00 Uhr Hönnersum/Asel Wort-Gottes-Feier

*Roland Baule, Pfarrer*



**Die Gottesdienstordnung wurde mit Stand 02.07.2023 gedruckt.  
Bitte beachten Sie die Pfarrnachrichten, die 14tägig erscheinen.**

9. Juli 2023

**14. Sonntag  
im Jahreskreis**

Lesejahr A

1. Lesung: Sacharja 9,9-10

2. Lesung: Römer 8,9.11-13

Evangelium:  
Matthäus 11,25-30



Ulrich Loose

» In jener Zeit sprach Jesus: Kommt alle zu mir, die ihr mühselig und beladen seid! Ich will euch erquicken. Nehmt mein Joch auf euch und lernt von mir; denn ich bin gütig und von Herzen demütig; und ihr werdet Ruhe finden für eure Seele. Denn mein Joch ist sanft und meine Last ist leicht. «

**9. Juli 2023 - Vierzehnter Sonntag im Jahreskreis**

Kollekte für unsere Gemeinde

**Sa 08.07.**

18.00 Uhr Algermissen St. Matthäus Feierliche Sonntagsmesse (Vorabend) mit Einführung der Gottesdienstleiterinnen sowie der Mitglieder von Ortsausschuss und Kirchenvorstand

**So 09.07.**

8.30 Uhr	Hüddessum	Frühmesse
10.00 Uhr	Harsum St. Cäcilia	Festliche Wort-Gottes-Feier
10.00 Uhr	Asel St. Catharina	Feierliche Sonntagsmesse

**Mo. 10.07. Mo der 14. Woche im Jahreskreis**

18.00 Uhr Algermissen St. Matthäus Ökumenisches Friedensgebet

**Di. 11.07. Hl. Benedikt von Nursia, Vater des abendländischen Mönchtums, Schutzpatron Europas**

18.00 Uhr Harsum Marienkapelle Friedensgebet

**Do. 13.07. Do der 14. Woche im Jahreskreis**

18.00 Uhr Asel St. Catharina Messfeier

16. Juli 2023

**15. Sonntag  
im Jahreskreis**

Lesejahr A

1. Lesung: Jesaja 55,10-11

2. Lesung: Römer 8,18-23

Evangelium:  
Matthäus 13,1-23



Ulrich Loose

» Er sagte: Siehe, ein Sämann ging hinaus, um zu säen. Als er säte, fiel ein Teil auf den Weg und die Vögel kamen und fraßen es. Ein anderer Teil fiel auf felsigen Boden, wo es nur wenig Erde gab, und ging sofort auf, weil das Erdreich nicht tief war; als aber die Sonne hochstieg, wurde die Saat versengt und verdorrte, weil sie keine Wurzeln hatte. «

**16. Juli 2023 - Fünfzehnter Sonntag im Jahreskreis**

Kollekte für unsere Gemeinde

**Sa 15.07.**

18.00 Uhr Algermissen St. Matthäus Festliche Wort-Gottes-Feier (Vorabend)

**So 16.07.**

8.30 Uhr	Hüddessum	Frühmesse
10.00 Uhr	Harsum St. Cäcilia	Feierliche Sonntagsmesse

**Mo. 17.07. Mo der 15. Woche im Jahreskreis**

18.00 Uhr Algermissen St. Matthäus Ökumenisches Friedensgebet

**Di. 18.07. Di der 15. Woche im Jahreskreis**

18.00 Uhr Harsum Marienkapelle Friedensgebet

**Do. 20.07. Do der 15. Woche im Jahreskreis**

18.00 Uhr Asel St. Catharina Messfeier

**Die St. Cäcilia Kirche in Harsum ist täglich und die  
St. Matthäus Kirche in Algermissen ist  
Mo.-Fr. zu Gebet und Besichtigung geöffnet!**

23. Juli 2023

**16. Sonntag  
im Jahreskreis**

Lesejahr A

1. Lesung:

Weisheit 12,13.16-19

2. Lesung: Römer 8,26-27

Evangelium:

Matthäus 13,24-43



Ulrich Loose

» Mit dem Himmelreich ist es wie mit einem Senfkorn, das ein Mann auf seinen Acker säte. Es ist das kleinste von allen Samenkörnern; sobald es aber hochgewachsen ist, ist es größer als die anderen Gewächse und wird zu einem Baum, sodass die Vögel des Himmels kommen und in seinen Zweigen nisten. «

**23. Juli 2023 - Sechszehnter Sonntag im Jahreskreis**

Kollekte für unsere Gemeinde

**Sa 22.07.**

18.00 Uhr Algermissen St. Matthäus Feierliche Sonntagsmesse (Vorabend)

**So 23.07.**

8.30 Uhr	Hüddessum	Frühmesse
10.00 Uhr	Harsum St. Cäcilia	Festliche Wort-Gottes-Feier, mitgestaltet von den brasilianischen Jugendlichen

**Mo. 24.07. Hl. Christophorus, Märtyrer in Kleinasien**

18.00 Uhr Algermissen St. Matthäus Ökumenisches Friedensgebet

**Di. 25.07. Hl. Jakobus, Apostel**

18.00 Uhr Harsum Marienkapelle Friedensgebet

**Mi. 26.07. Hl. Joachim und hl. Anna, Eltern der Gottesmutter Maria**

18.00 Uhr Harsum Marienkapelle Messfeier

**Do. 27.07. Do der 16. Woche im Jahreskreis**

18.00 Uhr Asel St. Catharina Messfeier

**Fr. 28.07. Fr der 16. Woche im Jahreskreis**

18.00 Uhr Harsum St. Cäcilia Stille Stunde

**Sa. 29.07. Hll. Martha, Maria und Lazarus**

14.00 Uhr Algermissen St. Matthäus Trauung

30. Juli 2023

**17. Sonntag  
im Jahreskreis**

Lesejahr A

1. Lesung: 1. Könige 3,5.7-12

2. Lesung: Römer 8,28-30

Evangelium:  
Matthäus 13,44-52



Ulrich Loose

» In jener Zeit sprach Jesus zu den Jüngern: Mit dem Himmelreich ist es wie mit einem Schatz, der in einem Acker vergraben war. Ein Mann entdeckte ihn und grub ihn wieder ein. Und in seiner Freude ging er hin, verkaufte alles, was er besaß, und kaufte den Acker. «

**30. Juli 2023 - Siebzehnter Sonntag im Jahreskreis**

Kollekte für unsere Gemeinde

**Sa 29.07.**

18.00 Uhr Algermissen St. Matthäus Festliche Wort-Gottes-Feier (Vorabend)

**So 30.07.**

8.30 Uhr	Hüddessum	Frühmesse
10.00 Uhr	Harsum St. Cäcilia	Feierliche Sonntagsmesse
16.00 Uhr	Asel St. Catharina	Slowenische Messfeier

**Mo. 31.07. Hl. Ignatius von Loyola, Priester, Ordensgründer**

18.00 Uhr Algermissen St. Matthäus Ökumenisches Friedensgebet

**Di. 01.08. Hl. Alfons Maria von Liguori, Ordensgründer, Bischof, Kirchenlehrer**

18.00 Uhr Harsum Marienkapelle Friedensgebet

18.00 Uhr Algermissen, St. Matthäus „Ulmentanz“ - wie ein Gebet mit Füßen

**Do. 03.08. Do der 17. Woche im Jahreskreis**

18.00 Uhr Asel St. Catharina Messfeier



Mit dem  
Himmelreich ist  
es wie mit einem  
Schatz,  
der in einem Acker  
vergraben war.  
Ein Mann entdeckte  
ihn, grub ihn aber  
wieder ein.  
Und in seiner  
Freude verkaufte  
er alles,  
was er besaß,  
und kaufte den  
Acker.

aus Mt 13, 44-52

Bild: Martha Gahbauer  
In: Pfarrbriefservice.de

6. August 2023

## Verklärung des Herrn

Lesejahr A

1. Lesung:

Daniel 7,9-10.13-14

2. Lesung: 2. Petrus 1,16-19

Evangelium: Matthäus 17,1-9



Ulrich Loose

» Noch während er redete, siehe, eine leuchtende Wolke überschattete sie und siehe, eine Stimme erscholl aus der Wolke: Dieser ist mein geliebter Sohn, an dem ich Wohlgefallen gefunden habe; auf ihn sollt ihr hören. Als die Jünger das hörten, warfen sie sich mit dem Gesicht zu Boden und fürchteten sich sehr. «

## 06. August 2023 - Verklärung des Herrn

Kollekte für unsere Gemeinde

**Sa 05.08.**

18.00 Uhr Algermissen St. Matthäus Feierliche Sonntagsmesse (Vorabend)

**So 06.08.**

8.30 Uhr Hüddessum

Frühmesse

10.00 Uhr Harsum St. Cäcilia

Festliche Wort-Gottes-Feier

**Die St. Matthäus Kirche Algermissen ist von 15-17 Uhr und die St. Cäcilia Kirche Harsum ist ganztägig bis 17 Uhr geöffnet.**

**Mo. 07.08. Mo der 18. Woche im Jahreskreis**

18.00 Uhr Algermissen St. Matthäus Ökumenisches Friedensgebet

**Di. 08.08. Hl. Dominikus, Priester, Ordensgründer**

18.00 Uhr Harsum Marienkapelle Friedensgebet

**Do. 10.08. Hl. Laurentius, Diakon, Märtyrer in Rom**

18.00 Uhr Asel St. Catharina Messfeier

**Sa. 12.08. Sa der 18. Woche im Jahreskreis**

14.00 Uhr Algermissen St. Matthäus Trauung

### Bauernregel zum Laurentiustag:

„Laurentius heiter und gut einen schönen Herbst verheißen tut.“

13. August 2023

**19. Sonntag  
im Jahreskreis**

Lesejahr A

1. Lesung:

1. Könige 19,9a.11-13a

2. Lesung: Römer 9,1-5

Evangelium:

Matthäus 14,22-33



Ulrich Loose

» Das Boot aber war schon viele Stadien vom Land entfernt und wurde von den Wellen hin und her geworfen; denn sie hatten Gegenwind. In der vierten Nachtwache kam er zu ihnen; er ging auf dem See. Als ihn die Jünger über den See kommen sahen, erschrecken sie, weil sie meinten, es sei ein Gespenst, und sie schrien vor Angst. «

**13. August 2023 - Neunzehnter Sonntag im Jahreskreis**

Kollekte für die Domkirche —*Der Hildesheimer Mariendom steht für Einheit und katholische Identität unseres Bistums und ist Teil des Weltkulturerbes. Ein doppeltes Erbe, für das wir in Verantwortung für die kommenden Generationen zu sorgen haben.*

**Sa 12.08.**

18.00 Uhr Algermissen St. Matthäus Festliche Wort-Gottes-Feier (Vorabend)

**So 13.08.**

8.30 Uhr	Hüddessum	Frühmesse
10.00 Uhr	Harsum St. Cäcilia	Feierliche Sonntagsmesse
10.00 Uhr	Asel St. Catharina	Festliche Wort-Gottes-Feier

**Mo. 14.08. Hl. Maximilian Maria Kolbe, Ordenspriester, Märtyrer**

18.00 Uhr Algermissen St. Matthäus Ökumenisches Friedensgebet

**Di. 15.08. - Mariä Aufnahme in den Himmel**

17.30 Uhr	Algermissen St. Mauritius	Rosenkranz
18.00 Uhr	Algermissen St. Mauritius	Messfeier

**Do. 17.08. Do der 19. Woche im Jahreskreis**

18.00 Uhr Asel St. Catharina Messfeier mit Kräutersegnung

**Sa. 19.08. Sa der 19. Woche im Jahreskreis**

	Harsum	Einschulung
	Algermissen	Einschulung
15.30 Uhr	Harsum St. Cäcilia	Taufe + Trauung

20. August 2023

**20. Sonntag  
im Jahreskreis**

Lesejahr A

1. Lesung: Jesaja 56,1.6-7

2. Lesung:  
Römer 11,13-15.29-32Evangelium:  
Matthäus 15,21-28

Ulrich Loose

» Da entgegnete sie: Ja, Herr! Aber selbst die kleinen Hunde essen von den Brotkrumen, die vom Tisch ihrer Herren fallen. Darauf antwortete ihr Jesus: Frau, dein Glaube ist groß. Es soll dir geschehen, wie du willst. Und von dieser Stunde an war ihre Tochter geheilt. «

## 20. August 2023 - Zwanzigster Sonntag im Jahreskreis (MARIÄ AUFNAHME IN DEN HIMMEL)

Kollekte für unsere Gemeinde

**Sa 19.08.**18.00 Uhr Algermissen St. Matthäus Familienmesse (Vorabend)  
mit Kräutersegnung**So 20.08.**8.30 Uhr Hüddessum Frühmesse  
10.00 Uhr Harsum Marienkapelle Feierliche Sonntagsmesse und  
Kinderkirche mit Kräutersegnung**Mo. 21.08. Hl. Pius X., Papst**

18.00 Uhr Algermissen St. Matthäus Ökumenisches Friedensgebet

**Di. 22.08. Maria Königin**

17.30 Uhr Algermissen St. Mauritius Rosenkranzgebet

18.00 Uhr Algermissen St. Mauritius Messfeier

18.00 Uhr Harsum Marienkapelle Friedensgebet

**Mi. 23.08. Mi der 20. Woche im Jahreskreis**

8.00 Uhr Harsum St. Cäcilia Rosenkranzgebet

8.30 Uhr Harsum St. Cäcilia Messfeier

**Do. 24.08. Do der 20. Woche im Jahreskreis**

18.00 Uhr Asel St. Catharina Messfeier

**Fr. 25.08. Fr der 20. Woche im Jahreskreis**

18.00 Uhr Harsum St. Cäcilia Stille Stunde

**Sa. 26.08. Sa der 20. Woche im Jahreskreis**

14.00 Uhr Harsum St. Cäcilia Taufe

15.30 Uhr Harsum St. Cäcilia Trauung

27. August 2023

**21. Sonntag  
im Jahreskreis**

Lesejahr A

1. Lesung: Jesaja 22,19-23

2. Lesung: Römer 11,33-36

Evangelium:  
Matthäus 16,13-20

Ulrich Loose

» Ich aber sage dir: Du bist Petrus und auf diesen Felsen werde ich meine Kirche bauen und die Pforten der Unterwelt werden sie nicht überwältigen. Ich werde dir die Schlüssel des Himmelreichs geben; was du auf Erden binden wirst, das wird im Himmel gebunden sein, und was du auf Erden lösen wirst, das wird im Himmel gelöst sein. «

**27. August 2023 - 21. Sonntag im Jahreskreis**

Kollekte für unsere Gemeinde

**Sa 26.08.**

18.00 Uhr	Algermissen St. Matthäus	Feierliche Sonntagsmesse (Vorabend) Einzelsegen am Ende des Gottesdienstes
-----------	--------------------------	---

**So 27.08.**

8.30 Uhr	Hüddessum	Frühmesse
10.00 Uhr	Harsum St. Cäcilia	Feierliche Sonntagsmesse Einzelsegen am Ende des Gottesdienstes

**Mo. 28.08. Augustinus, Bischof, Kirchenlehrer**

18.00 Uhr	Algermissen St. Matthäus	Ökumenisches Friedensgebet
-----------	--------------------------	----------------------------

**Di. 29.08. Enthauptung Johannes' des Täufer**

17.30 Uhr	Algermissen St. Mauritius	Rosenkranzgebet
18.00 Uhr	Algermissen St. Mauritius	Messfeier
18.00 Uhr	Harsum Marienkapelle	Friedensgebet

**Mi. 30.08. Mi der 21. Woche im Jahreskreis**

8.00 Uhr	Harsum St. Cäcilia	Rosenkranzgebet
8.30 Uhr	Harsum St. Cäcilia	Messfeier

**Do. 31.08. Do der 21. Woche im Jahreskreis**

18.00 Uhr	Asel St. Catharina	Messfeier
18.00 Uhr	Algermissen St. Matthäus	„Ulmentanz“ - wie ein Gebet mit Füßen

**Sa. 09.09. Sa der 21. Woche im Jahreskreis**

11.00 Uhr	Algermissen St. Matthäus	Taufe
15.00 Uhr	Harsum St. Cäcilia	Trauung



3. September 2023

**22. Sonntag  
im Jahreskreis**

Lesejahr A

1. Lesung: Jeremia 20,7-9

2. Lesung: Römer 12,1-2

Evangelium:

Matthäus 16,21-27



Ulrich Loose

» Von da an begann Jesus, seinen Jüngern zu erklären: Er müsse nach Jerusalem gehen und von den Ältesten und Hohepriestern und Schriftgelehrten vieles erliden, er müsse getötet und am dritten Tag auferweckt werden. Da nahm ihn Petrus beiseite und begann, ihn zurechtzuweisen, und sagte: Das soll Gott verhüten, Herr! «

**03. September 2023 - 22. Sonntag im Jahreskreis**

Kollekte für unsere Gemeinde

**Sa 02.09.**

17.00 Uhr Algermissen Pfarrheim Kinderkirche

18.00 Uhr Algermissen St. Matthäus Feierliche Sonntagsmesse (Vorabend)

**So 03.09.**

8.30 Uhr Hüddessum Frühmesse

10.00 Uhr Harsum St. Cäcilia Familienmesse

**Die St. Matthäus Kirche Algermissen ist von 15-17 Uhr geöffnet.****Mo. 04.09. Mo der 22. Woche im Jahreskreis**

18.00 Uhr Algermissen St. Matthäus Ökumenisches Friedensgebet

**Di. 05.09. Di der 22. Woche im Jahreskreis**

17.30 Uhr Algermissen St. Mauritius Rosenkranzgebet

18.00 Uhr Algermissen St. Mauritius Messfeier

18.00 Uhr Harsum Marienkapelle Friedensgebet

**Mi. 06.09. Mi der 22. Woche im Jahreskreis**

8.00 Uhr Harsum St. Cäcilia Rosenkranzgebet

8.30 Uhr Harsum St. Cäcilia Messfeier

**Do. 07.09. Do der 22. Woche im Jahreskreis**

18.00 Uhr Asel St. Catharina Messfeier

**Sa. 09.09. Sa der 22. Woche im Jahreskreis**

10.00 Uhr Algermissen St. Matthäus Feierliche Messe mit Firmung

14.00 Uhr Harsum St. Cäcilia Feierliche Messe mit Firmung

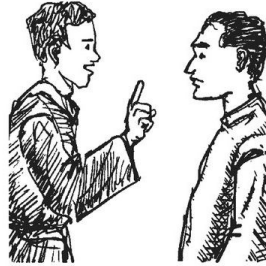
10. September 2023

**23. Sonntag  
im Jahreskreis**

Lesejahr A

1. Lesung: Ezechiel 33,7-9

2. Lesung: Römer 13,8-10

Evangelium:  
Matthäus 18,15-20

Ulrich Loose

» Wenn dein Bruder gegen dich sündigt, dann geh und weise ihn unter vier Augen zurecht! Hört er auf dich, so hast du deinen Bruder zurückgewonnen. Hört er aber nicht auf dich, dann nimm einen oder zwei mit dir, damit die ganze Sache durch die Aussage von zwei oder drei Zeugen entschieden werde. «

**10. September 2023 - 23. Sonntag im Jahreskreis**

Kollekte zum Welttag der sozialen Kommunikationsmittel - *Die Kollekte dient der Förderung und Unterstützung der kirchlichen Öffentlichkeitsarbeit im Bistum Hildesheim und in Deutschland.*

**Sa 09.09.**

18.00 Uhr Algermissen St. Matthäus Feierliche Sonntagsmesse (Vorabend)

**Tag des offenen Denkmals****So 10.09.**

8.30 Uhr Hüddessum Frühmesse

10.00 Uhr Harsum St. Cäcilia Feierliche Sonntagsmesse mit Chor

10.00 Uhr Asel St. Catharina Messfeier

*Die Kirchen St. Matthäus und St. Mauritius sind von 14.00—17.00 Uhr geöffnet  
Die St. Cäcilia Kirche ist ganztägig geöffnet*

**Mo. 11.09. Mo der 23. Woche im Jahreskreis**

18.00 Uhr Algermissen St. Matthäus Ökumenisches Friedensgebet

**Di. 12.09. Heiliger Name Mariens (Mariä Namen)**

17.30 Uhr Algermissen St. Mauritius Rosenkranzgebet

18.00 Uhr Algermissen St. Mauritius Messfeier

18.00 Uhr Harsum Pfarrheim Friedensgebet

**Mi. 13.09. Hl. Johannes Chrysostomus, Bischof von Konstantinopel,  
Kirchenlehrer**

8.00 Uhr Harsum St. Cäcilia Rosenkranzgebet

8.30 Uhr Harsum St. Cäcilia Messfeier

**Do. 14.09. Kreuzerhöhung**

18.00 Uhr Asel St. Catharina Messfeier

**Sa. 16.09. Hl. Kornelius, Papst, und  
Hl. Cyprian, Bischof von Karthago, Märtyrer**

11.00 Uhr Harsum St. Cäcilia Taufe

17. September 2023

**24. Sonntag  
im Jahreskreis**

Lesejahr A

1. Lesung: Sirach 27,30 – 28,7

2. Lesung: Römer 14,7-9

Evangelium:

Matthäus 18,21-35



Ulrich Loose

» Da ließ ihn sein Herr rufen und sagte zu ihm: Du elender Knecht! Deine ganze Schuld habe ich dir erlassen, weil du mich angefleht hast. Hättest nicht auch du mit deinem Mitknecht Erbarmen haben müssen, so wie ich mit dir Erbarmen hatte? Und in seinem Zorn übergab ihn der Herr den Peinigern, bis er die ganze Schuld bezahlt habe. «

## 17. September 2023 - 24. Sonntag im Jahreskreis

### KREUZERHÖHUNG

Diasporaopfer II/2023—Das Diasporaopfer ist für das Bonifatiuswerk des Bistums Hildesheim bestimmt. Das Bonifatiuswerk unterstützt kleinere Instandhaltungen und Renovierungen kirchlicher Gebäude sowie Anschaffungen für pastorale Aufgaben, z.B. für Katechese, Jugendpastoral, kirchliche Gruppen.

**Sa 16.09.**

18.00 Uhr Algermissen St. Matthäus Familienmesse (Vorabend)

**So 17.09.**

8.30 Uhr	Hüddessum	Frühmesse
10.00 Uhr	Harsum St. Cäcilia	Feierliche Sonntagsmesse, Kinderkirche Predigt: Father John Bosco Musinguzi, San Diego/Kalifornien, USA

**Mo. 18.09. Mo der 24. Woche im Jahreskreis**

18.00 Uhr Algermissen St. Matthäus Ökumenisches Friedensgebet

**Di. 19.09. Di der 24. Woche im Jahreskreis**

17.30 Uhr Algermissen St. Mauritius Rosenkranzgebet

18.00 Uhr Algermissen St. Mauritius Messfeier

18.00 Uhr Harsum Pfarrheim Friedensgebet

**Mi. 20.09. Hl. Andreas Kim Taegon, Priester, und  
Hl. Paul Chong Hasang und Gefährten, Märtyrer**

8.00 Uhr Harsum St. Cäcilia Rosenkranzgebet

8.30 Uhr Harsum St. Cäcilia Messfeier

**Do. 21.09. Hl. Matthäus, Apostel und Evangelist**

18.00 Uhr Algermissen St. Matthäus Messfeier (Patronatsfest)

18.00 Uhr Asel St. Catharina Messfeier

**Fr. 22.09. Hl. Mauritius und Gefährten, Märtyrer der Thebäischen Legion**

18.00 Uhr Algermissen, St. Mauritius Messfeier (Patronatsfest)

**Sa. 23.09. Hl. Pius von Pietrelcina (Pater Pio), Ordenspriester**

13.00 Uhr Harsum St. Cäcilia Trauung

24. September 2023

**25. Sonntag  
im Jahreskreis**

Lesejahr A

1. Lesung: Jesaja 55,6-9

2. Lesung:  
Philipper 1,20ad-24.27a

Evangelium:  
Matthäus 20,1-16a



Ulrich Loose

» Als dann die Ersten kamen, glaubten sie, mehr zu bekommen. Aber auch sie erhielten einen Denar. Als sie ihn erhielten, murrten sie über den Gutsherrn und sagten: Diese Letzten haben nur eine Stunde gearbeitet und du hast sie uns gleichgestellt. Wir aber haben die Last des Tages und die Hitze ertragen. Da erwiderte er einem von ihnen: Freund, dir geschieht kein Unrecht. «

**24. September 2023 - 25. Sonntag im Jahreskreis**

Diasporaopfer II/2023

**Sa 23.09.**

18.00 Uhr Algermissen St. Matthäus Feierliche Sonntagsmesse (Vorabend)  
Einzelsegen am Ende des Gottesdienstes

**So 24.09.**

8.30 Uhr Hüddessum Frühmesse  
10.00 Uhr Harsum St. Cäcilia Feierliche Sonntagsmesse  
mit Prozession (Erntedank)  
Einzelsegen am Ende des Gottesdienstes

**Regelmäßige Termine**

jeden Dienstag

15.00-17.00 Uhr Algermissen Seniorennachmittag (Kolping) (jeden 1. Di.)  
15.00-17.00 Uhr Algermissen ökum. Seniorenkaffee (jeden 2. Di.)  
17.00-18.30 Uhr Asel Bücherei / nächste Ausleihe am 22.08.2023  
18.00-19.00 Uhr Algermissen Bücherei / nächste Ausleihe am Do. 17.08.2023

jeden Mittwoch

15.00-17.00 Uhr Harsum Harsum trifft sich!  
17.00-18.30 Uhr Harsum Bücherei (zusätzl. jeden 1. Mi. mit Vorlesestunde)  
nächste Ausleihe am 16.08.2023  
18.00-18.30 Uhr Asel Gebetskreis in der Kirche

jeden Donnerstag

16.30-18.00 Uhr Algermissen Bücherei / nächste Ausleihe am 17.08.2023  
19.00-20.00 Uhr Algermissen Matthäus-Voices alle 14 Tage (Silvia Busche)  
20.00 Uhr Harsum Kirchenchorprobe

**Juli:**

- Do 13.07. 8.40 Uhr Harsum Marienapotheke  
Abfahrt zur Landesgartenschau in  
Bad Gandersheim (Frauenbund)
- Sa 22.07. Harsum Pfarrheim  
brasilianischer Abend (Kolpingfamilie)

**August:**

- Mo 07.08. 15.00 Uhr Algermissen Pfarrheim  
Spielenachmittag (Frauenbund)
- Mi 16.08. 15.00 Uhr Asel  
Weihbund binden (Frauenbund)
- Mo 21.08. Algermissen  
Besichtigung der Fa. Wenatec,  
danach Fahrt in die Heide (Frauenbund)

**September:**

- Do 07.09. 16.30 Uhr Asel Pfarrheim  
Abfahrt mit PKW zum Wildgatter am Steinberg  
(Frauenbund)
- Di 19.09. 19.00 Uhr Borsum Pfarrheim  
Vortrag von Father John  
Thema ist sein Heimatland Uganda.
- Mi 20.09. 19.00 Uhr Algermissen Pfarrheim.  
Vortrag von Father John  
Thema sind die USA: Kirche, Politik und Soziales



*Gasthaus*  
**BAULE**  
...im Herzen von Harsum

*Herzlich willkommen*

Täglich ab 17.00 Uhr geöffnet.  
Dienstag Ruhetag.  
Sonntag Mittagstisch  
von 11.00 bis 14.00 Uhr.

Partyservice und Festpreisangebote für Ihre Familienfeiern!

Unser Team freut sich auf  
Ihren Besuch!  
**Fam. Thorsten Baule**  
Kaiserstraße 52  
31177 Harsum  
Tel. 0 51 27 / 43 60  
Fax 0 51 27 / 90 98 61

**LOGOPÄDIE**

**Sigrid Brülls-Exner**

Praxis für Sprachtherapie

Behandlung von Sprach-, Sprech-,  
Stimm- und Schluckstörungen

Dr. Heinrich-Krone-Str. 18  
31191 Algermissen

Fon 05126 - 80 37 57  
Fax 05126 - 80 37 57  
www.logopaedie-exner.de

## Wir gratulieren herzlich zum Geburtstag

18.07.1933 (90)	Willibald Heisig	Asel
18.07.1928 (95)	Gertraude Wirries	Harsum
22.07.1943 (80)	Heidrun Klug	Bledeln
23.07.1932 (91)	Aloys Köhler	Asel
25.07.1932 (91)	Helga Hiller	Harsum
25.07.1929 (94)	Magdalene Stuke	Algermissen



04.08.1943 (80)	Franz Weddige	Harsum
06.08.1933 (90)	Anneliese Machens	Ummeln
11.08.1926 (97)	Lisa Willke	Harsum
16.08.1932 (91)	Roch Lipinski	Harsum
17.08.1931 (92)	Lucia Klein	Harsum
20.08.1926 (97)	Regina Leinemann	Algermissen
22.08.1931 (92)	Maria Remmert	Harsum
26.08.1926 (97)	Hildegard Stosiek	Asel
27.08.1938 (85)	Joseph Beitzen-Heineke	Asel
27.08.1943 (80)	Helgard Gäbke	Harsum
28.08.1932 (91)	Alfred Algermissen	Algermissen

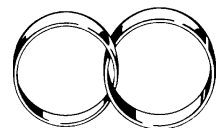
01.09.1932 (91)	Waltraud Machens	Harsum
09.09.1938 (85)	Ursula Langhorst	Harsum
10.09.1930 (93)	Josef Fiene	Asel
14.09.1943 (80)	Franz Behrens	Algermissen
15.09.1928 (95)	Elisabeth Algermissen	Algermissen
15.09.1925 (98)	Ursula Kreuzkam	Algermissen
15.09.1943 (80)	Wolfgang Schreiber	Harsum
17.09.1938 (85)	Elisabeth Beitzen	Algermissen
19.09.1938 (85)	Elvira Sünder	Algermissen
20.09.1943 (80)	Gerhard Schütte	Algermissen

**Allen, die in dieser Zeit Geburtstag feiern,  
alles Gute und Gottes Segen im neuen Lebensjahr!**

*Anmerkung: Namentlich werden hier alle erwähnt (die das möchten), die 80, 85, 90 und einen Geburtstag über 90 Jahre feiern. Allen anderen gratulieren wir ebenso herzlich! Wer die Veröffentlichung seines Namens nicht wünscht, melde sich bitte rechtzeitig in den Pfarrbüros.*

## Trauungen

Alexander Bettels und  
Janina Bettels geb. Schultze  
Algermissen 17.06.2023



## Taufen

Johann Apel	Algermissen	22.04.2023
Ellen Schöllhorn	Algermissen	06.05.2023
Leroy-Zayn Thiel	Algermissen	06.05.2023
Katharina Bettels	Algermissen	06.05.2023
Milan Markovina	Algermissen	03.06.2023
Lea Hofmeister	Algermissen	03.06.2023
Liam Goltermann	Harsum	17.06.2023



## Wir gedenken unserer Verstorbenen

Lyudmyla Hachek	76 Jahre	Algermissen	08.04.2023
Roland Kreye	53 Jahre	Harsum	25.04.2023
Erhard Rother	84 Jahre	Harsum/Drispenstedt	02.05.2023
Nina Sarch	91 Jahre	Algermissen	02.05.2023
Heinrich Henze	87 Jahre	Harsum	10.05.2023
Gertrud Voges	95 Jahre	Harsum	11.05.2023
Magdalene Landeck	83 Jahre	Algermissen	12.05.2023
Felix Henke	72 Jahre	Algermissen	13.05.2023
Birgit Krause	53 Jahre	Algermissen	13.05.2023
Helmut Remmert	91 Jahre	Harsum	15.05.2023
Frank Kruse	56 Jahre	Algermissen/Feldbergen	19.05.2023
Elisabeth Schmid	85 Jahre	Harsum	22.05.2023
Gerhard Schaaf	88 Jahre	Harsum	22.05.2023
Annemarie Rachner	83 Jahre	Harsum	23.05.2023
Heinrich Willke	87 Jahre	Harsum	31.05.2023
Martha Friedrich	90 Jahre	Harsum	04.06.2023
Ernst Klinge	89 Jahre	Harsum	04.06.2023
Fridolin Rieger	91 Jahre	Algermissen/Lühnde	07.06.2023
Adelheid Rother	89 Jahre	Harsum	25.06.2023

## Lass sie leben in deinem Frieden!

*Gott du bist der Schöpfer allen Lebens. Du willst nicht den Tod, du willst das Leben. Wir bitten dich für unsere Verstorbenen: Befreie sie vom Tod und lass sie auferstehen zu neuem ewigem Leben in deinem Reich, das du uns allen versprochen hast. So bitten wir im Vertrauen, durch Christus unseren Herrn. Amen.*

## Kinderkirche mit viel Segen in Asel

Einen erbaulichen Gottesdienst erlebten die Gläubigen in St. Catharina Asel am 11. Juni.

Die Gruppe Zeitgeist aus Harsum gestaltete die von Domkapitular Osthaus zelebrierte Gemeindemesse mit schwungvollem Liedgut.



*Domkapitular Wolfgang Osthaus segnet die Fahrzeuge*

Parallel erfuhren die Kinder in der Kinderkirche viel über das Segnen. Am Schluss der Hl. Messe wurden die Kinder dann einzeln von Osthaus gesegnet. Doch auch nach dem Schlussegnen war es mit dem Segnen noch nicht vorbei: Bei der Fahrzeugsegnung bekamen die unterschiedlichsten Gefährte Gottes Segen ab: vom Kinderfahrrad bis

zum Mercedes wurde nicht an Weihwasser gespart. Nicht den Gegenständen selbst, sondern den Menschen, die sie benutzen, gelte der Segen, betonte Osthaus. Mögen sich alle stets ihrer Verantwortung im Straßenverkehr bewusst sein.

*Martin Knöchelmann*

**Grabmale**  
**Küchen-**  
**arbeitsplatten**  
**Treppen**  
**Fensterbänke**



31191 Algermissen · Lobker Str. 2  
 Telefon (0 51 26) 82 30  
 Inhaber: Wolfgang Schnipp  
 Steinmetz- und Steinbildhauermeister  
 Hohenhameln-Soßmar  
 Telefon (0 51 28) 71 61

**Ihr Fachgeschäft vor Ort:**

**Brillen**      **Sonnenbrillen**      **Uhren**

**Kontaktlinsen**      **Schmuck**

**Brillenstudio GOLDBECK**

Hohenhameln Clauener Str.3      05128/5446

[www.brillenstudio-goldbeck.de](http://www.brillenstudio-goldbeck.de)      Harsum & Hoheneggelsen & Wendeburg



## Fronleichnam in Algermissen

Am Samstag nach Fronleichnam wurde in Algermissen das Fronleichnamsfest mit Prozession gefeiert.

Am Donnerstag selbst, lud der Fronleichnamsaltar am Reihwiesenweg zum Gebet ein.

Der verkürzte Prozessionsweg führte an der Landresidenz vorbei, mit dortigen Segen und Musikstück, und danach weiter zum Altar in der Jahnstraße/ Kolpingstraße. Dieser war von der KiTa St. Matthäus festlich geschmückt worden. Nach der Lesung, den Fürbitten, musikalischer Begleitung und dem sakramentalen Segen ging es zurück zur St. Matthäus Kirche. Begleitet wurde die Prozession vom Musikzug der FFW Algermissen und den traditionellen „Böllerschüssen“.

An dieser Stelle ein herzliches Dankeschön an alle, die vorbereitet, mitgeholfen und mitgefeiert haben.

*Ute Hartmann*



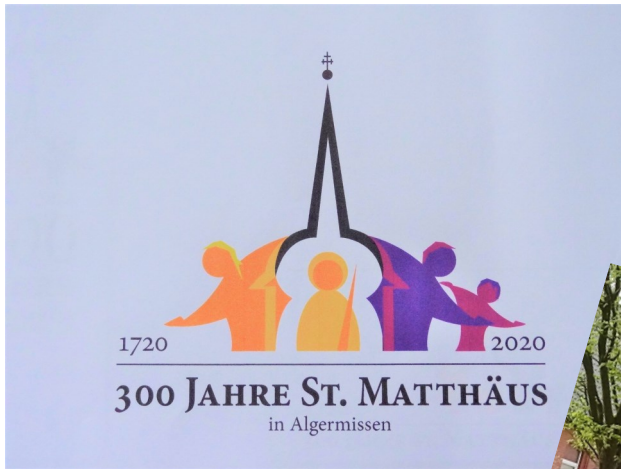
*Bilder:  
links: Ulla Potyka  
alle anderen:  
Gerhard Schütte*



## Momente - 303 Jahre St. Matthäus Algermissen

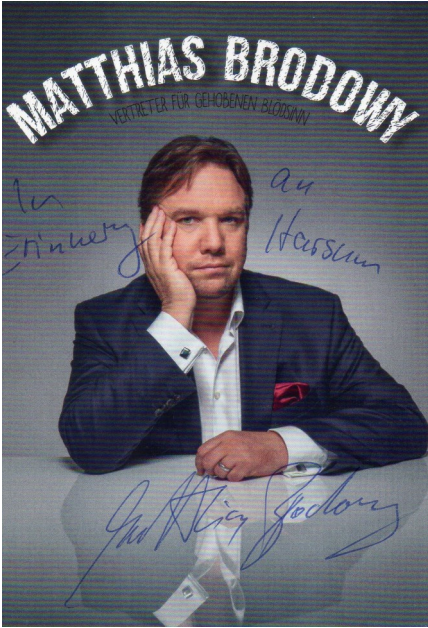
Nachdem 2020 pandemiebedingt der Höhepunkt des Jubiläumsjahres „300 Jahr St. Matthäus Algermissen“ ausfallen musste – vor drei Jahren erinnerte zumindest ein 15-minütiges Festtagsgeläute zur Mittagszeit an das Jubiläum – konnte nun im Rahmen einer feierlichen Bischofsmesse ein festlicher Höhepunkt und auch Abschluss des Jubiläums gefunden werden.

*Uta Sosada*





## „Keine Zeit für Pessimismus“ - Kabarett mit Matthias Brodowy in der Harsumer Kirche



Das hat es in Harsum und Umgebung noch nicht gegeben. Beim Theater würde man von einer Uraufführung sprechen. Es war ein Ereignis besonderer Art. Alle Ehrenamtlichen der Pfarreien St. Cäcilia Harsum und St. Martinus Borsum waren zu einem Dankeschönabend in die Pfarrkirche St. Cäcilia Harsum eingeladen.

Von 500 Eingeladenen hatten 300 dieses Angebot angenommen und einen wundervollen Abend mit dem Kabarettist Matthias Brodowy erlebt. Schon beim Betreten der Kirche überraschte ein farblich einmalig ausgeleuchteter Altarraum.

„Keine Zeit für Pessimismus“ hieß das Bühnenprogramm von Matthias Brodowy. Dieses Programm enthielt politische, literarische und musikalische Höhepunkte. Er selbst sagt von sich, dass er ein selbsternannter Vertreter für Blödsinn sei. In gekonnter Manier stellte Pfarrer Dr. Roland Baule die

Ehrenamtlichen aus den acht Kirchorten, die zu den beiden Pfarreien gehören, vor. Dabei nannte er Besonderheiten der Orte, wie zum Beispiel Harsum mit der größten Kirche, Borsum mit dem höchsten Kirchturm, Asel mit einer besonderen Orgel. Beim Nennen der Orte bat er die Genannten, sich von den Plätzen zu erheben. Die vielen „sums“ am Ende der Ortsnamen griff der Kabarettist auf und sagte mit einem Schmunzeln im Gesicht, er komme aus Hannoversum! Es würde ihn reizen einmal die Orgel in Asel zu spielen, schließlich hätte er den C-Schein für Orgelmusik.

Bei den einleitenden Gesprächen erklärten Pfarrer Baule und Matthias Brodowy, dass sie vor 25 Jahren gemeinsam Theologie studiert haben. Ein freudiges Wiedersehen!

„Seien sie Optimist, scheuen sie sich nicht einfach mal Blödsinn zu machen“, so sagte Brodowy. „Lassen sie sich darauf ein. Trauen sie sich doch einmal nach einer guten Predigt von ihrem Pfarrer laut „Zugabe“ zu rufen.“

Soviel gelacht wie an diesem Abend wurde in der Kirche noch nie. In der Pause und



Die illuminierte Harsumer Kirche

Foto: M. Linkogel

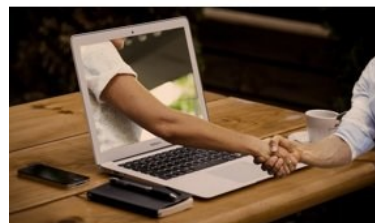
nach dem Vortrag gab es auf dem Kirchplatz Getränke jeglicher Art und kleine Snacks. Auch der kulinarische Abend war gelungen.

Dieser Abend war eine gelungene Zusammenführung der Christen aus den Orten der beiden Pfarreien. Bislang, so Ehrenamtliche, haben wir als Dank einen Abreißkalender bekommen. Aber so ein Dankeschön haben sie noch nicht erlebt. Das wirkt nach. Dank gebührt den Verantwortlichen des Pastoralteams für diese einmalige Idee und Durchführung.

*Günter Pagel*

## Ausleihe per PC in der Bücherei Asel

Die Sommerferien möchten wir nutzen, unser gesamtes Ausleihsystem auf das computerbasierte BVS-System umzustellen. Die letzten Wochen waren mit der Akquise der finanziellen Mittel ausgefüllt. In der Zwischenzeit ist die notwendige Hardware vorhanden oder bestellt, das Programm erworben und Pflegeverträge abgeschlossen. An dieser Stelle bedanken wir uns schon einmal bei den Sponsoren für die finanzielle Unterstützung. In den nächsten Wochen wird die Installation stattfinden.



Am 22.08.2023 begrüßen wir all unsere Leser und Leserinnen in modernisierter Weise.



Wir laden ein zum  
Vorlesenachmittag  
Freitag, 29.09.2023  
von 14:30 – 17:00 Uhr

für Kinder im Kindergartenalter  
und der 1. Klasse mit ihren  
Eltern und Großeltern

Es erwartet sie eine gemeinsame Kaffeetafel; anschließend Lese-, Bastel- und Spielangebote rund um die Welt der Bilder- und Vorlesebücher. Der Vorlesenachmittag mit Kaffeetafel ist kostenlos. Spenden werden gerne entgegengenommen.

Anmeldungen ab sofort bei:  
Christiane Struck, Tel. 05127-6236 oder [chr-struck@t-online.de](mailto:chr-struck@t-online.de)

## Voller Erfolg beim Welttag des Buches am 23. April in der Bücherei Algermissen

Inspiziert von dem katalanischen Brauch, zum Namenstag des Volksheiligen St. Georg am 23. April Rosen und Bücher zu verschenken, erklärte die UNESCO 1995 diesen Tag zum „Welttag des Buches“ - einen Aktionstag für das Lesen, für Bücher und die Rechte von Autoren.

So feierten auch wir diesen Tag mit einem Tag der offenen Tür in unserer Bücherei, einer Cafeteria, Bücherflohmarkt und Bastelaktionen für Kinder.



Auch zwei „Leseabenteuer“ wurden angeboten: für die jüngeren Kinder mit Hilfe des Kamishibai - eine kleine Holzbühne, in der die großen Bilder besonders zur Geltung kommen- und für die etwas älteren Kinder etwas aus „Die Geschichte der magischen Tiere“ - spannend dargestellt mit einem geheimnisvollen Koffer.



Alle Aktionen an diesem Tag waren sehr gut besucht, ca. 120 Personen von jung bis alt nutzten die Gelegenheit, unsere Bücherei kennenzulernen, ein Schnäppchen beim Bücherflohmarkt zu machen oder sich an dem tollen Kuchenbuffet zu bedienen. Auch 14 neue Leser\*innen konnten wir an diesem Tag begrüßen!

Vielen Dank an alle, die gekommen sind und dadurch gezeigt haben, wie wichtig die Bücherei für unseren Ort ist! Ein großer Dank aber auch allen, die tatkräftig mitgeholfen haben, für Kuchen Spenden und die finanzielle Unterstützung der VGH-Stiftung. All dies hat dazu beigetragen, dass dieser Tag ein voller Erfolg war!

*Das Bücherei-Team*





## Marien-Apotheke

Apothekerin Susanne Tremel  
Kaiserstraße 14a/Ecke Morgenstern 31177 Harsum  
Tel. 0 51 27/45 55 & 45 05 • Fax 0 51 27/44 90  
Email: [Marien-Apotheke-Harsum@t-online.de](mailto:Marien-Apotheke-Harsum@t-online.de)

Unsere Öffnungszeiten: Mo-Fr: 8.00 - 13.00 Uhr und 14.00 - 18.30 Uhr  
Sa: 8.00 - 13.00 Uhr  
Auch Mittwoch-Nachmittag geöffnet!

Altbausanierung · Neubau  
Antennen- & Satanlagen  
Alarmanlagen · Sprechanlagen  
Nachtspeicheranlagen  
Netzwerktechnik · Beleuchtungstechnik

 **Daniel Schlageter**  
ELEKTROTECHNIK

**Daniel Schlageter**  
Elektromeister

Neue Str. 9 · 31191 Algermissen  
Tel: (0 51 26) 80 27 37  
Fax: (0 51 26) 80 27 38  
Mobil: (01 79) 2 00 38 95  
[Daniel-Schlageter@freenet.de](mailto:Daniel-Schlageter@freenet.de)  
[www.daniel-schlageter.de](http://www.daniel-schlageter.de)



## Elektro-Knieke

**Elektromeisterbetrieb**  
31191 Algermissen · Grasweg 16  
Tel. 05126 / 96196 Fax 96198

• Licht - Kraft - und Schwachstrominstallationen aller Art - Verkauf und Reparatur von Elektrogeräten -  
• ISDN - Technik und Telefonanlagen - Gebäude - Systemtechnik - EDV - Netzwerktechnik -

  
Ihr zertifizierter Homecare-Partner

### Wir versorgen Sie

mit Hilfsmitteln und Gesundheitsprodukten aus unseren Therapiebereichen:

- Stomaversorgung
- Kontinenzversorgung
- Wundversorgung
- Enterale Ernährung
- Parenterale Ernährung
- Brustprothetik

**Aufzahlungsfrei, zuverlässig und mit ausführlicher Beratung**  
nomo-med GmbH · (0 51 27) 98 57 - 0 · [www.nomamed.de](http://www.nomamed.de)

**Hubert Friderici**  
Tischlermeister

St.-Hedwig-Straße 7  
31177 Harsum  
Telefon: (0 51 27) 46 60  
Telefax: (0 51 27) 16 85  
Mobil: (01 71) 6 58 55 66  
[www.tischlerei-friderici.de](http://www.tischlerei-friderici.de)

  
**Der Bestatter**  
Mitglied der Innung

Werkstatt  
Sandkampweg 2  
31177 Harsum  
Telefon: (0 51 27) 43 43

  
**Bau- und Möbeltischlerei**  
 Bestattungen  
 und  
 Überführungen



**Altenpflegeheim**  
**St. Elisabeth**  
der Kongregation  
der Barmherzigen Schwestern  
vom hl. Vinzenz von Paul in Hildesheim

**Der Mensch**  
steht im Mittelpunkt

Harsum, Kaiserstr. 24  
Tel. (0 51 27) 21 56-11  
Fax (0 51 27) 90 97 44

## Klinge & Gronstedt

**Dachtechnik seit 20 Jahren**

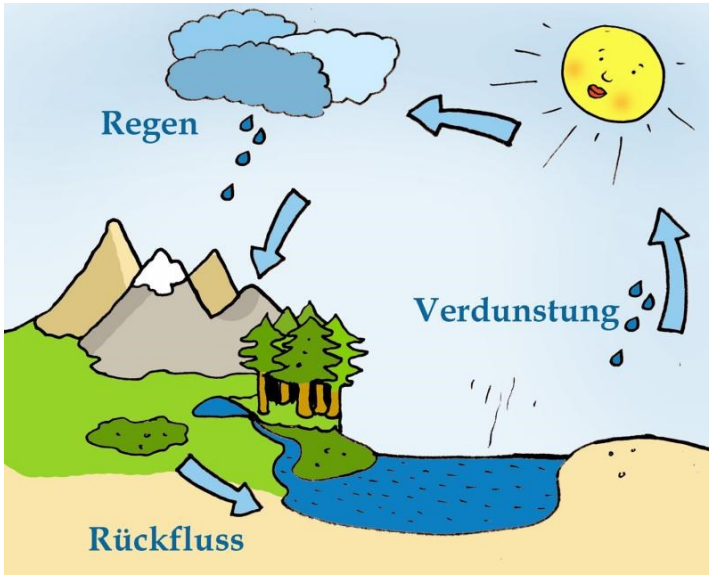
31177 Harsum  
Mittelstr. 5





- Dach- und Abdichtungsarbeiten
- Zink- und Kupferverkleidungen in Stehfalztechnik
- Wärmedämmung von Dach & Wand
- Solartechnik

**Telefon (0 51 27) 98 95-0 • Telefax 98 95-15**  
**[www.klinge-gronstedt.de](http://www.klinge-gronstedt.de)**



## Wo kommt Wasser her und wo geht es hin?

Das Bild zeigt euch den Wasserkreislauf unserer Erde. Regentropfen fallen in Flüsse, Seen oder sickern in die Erde und sammeln sich unterirdisch. Dann gelangt das Regenwasser über Flüsse und Bäche ins Meer.

Auf dem Weg dahin verdunstet ein Teil des Wassers, steigt als Wasserdampf zum Himmel und bildet dort Wolken. Wenn es hoch genug gestiegen ist, kühlt es ab, wird flüssig und fällt als Regen auf die Erde zurück.

Bild: Christian Badel, [www.kikifax.com](http://www.kikifax.com), In: Pfarrbriefservice.de

## Spaß im Wasser

An heißen Sommertagen ist es am schönsten im Wasser. Viele Kinder toben mit Schwimmhilfen und Wasserbällen im Schwimmbad. Du hast bestimmt Lust, mit zu spielen. Aber schau erst einmal genau hin: Im zweiten Bild haben sich acht Fehler eingeschlichen. Findest du sie?

Umkreise alle Fehler, trage deine Adresse ein, schneide diese halbe Seite aus und werfe sie bis zum 31. Juli in den Briefkasten am Pfarrbüro in Harsum oder Algermissen ein.

Wenn deine Lösung richtig ist, erwartet dich eine kleine sommerliche Überraschung! Viel Erfolg!

Name: \_\_\_\_\_

Vorname: \_\_\_\_\_

Straße: \_\_\_\_\_

Hausnummer: \_\_\_\_\_

Wohnort: \_\_\_\_\_

Telefon: \_\_\_\_\_

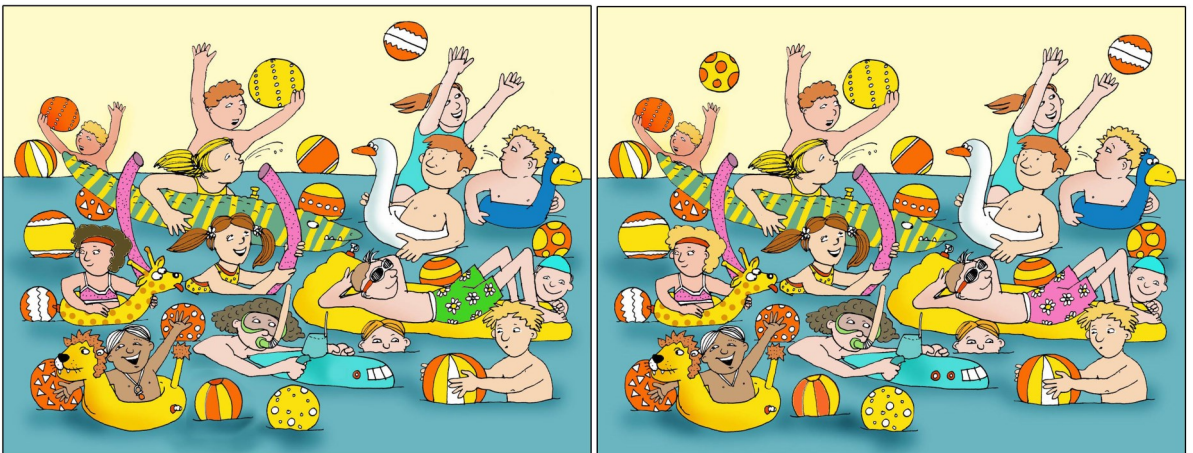


Bild: Christian Badel, [www.kikifax.com](http://www.kikifax.com), In: Pfarrbriefservice.de

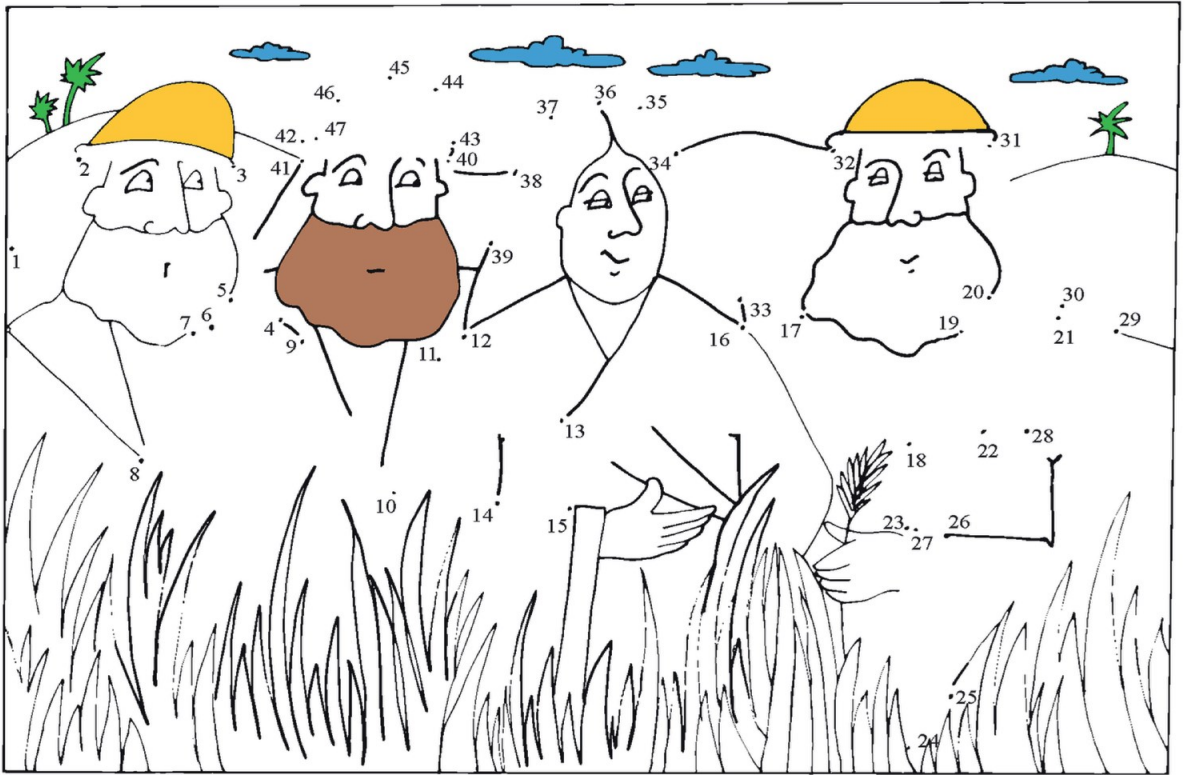


### Ferien zur Zeit Jesu?

Nein, die gab es natürlich nicht. Aber es gab einen arbeitsfreien Tag pro Woche so wie bei uns heute der Sonntag. Der Tag hieß und heißt auch heute noch Sabbat, es ist der Tag vor unserem Sonntag. An diesem Tag war arbeiten streng verboten, wer es doch tat, konnte hart bestraft werden. Es gab sogar Männer, die darauf achteten, das alle dies Gebot einhielten.

Eine Geschichte aus der Bibel erzählt davon: Jesus ging mit seinen Jüngern am Rand eines Getreidefeldes entlang, und die Jünger zupften Getreidekörner von den Ähren, um sie zu essen. Dies galt aber als Arbeit und war am Sabbat verboten. Deshalb schimpften die Männer mit den Jüngern.

Da sagte Jesus einen interessanten Satz: „Der Sabbat ist für den Menschen da, und nicht der Mensch für den Sabbat.“ Das bedeutet, es ist wichtiger, dass es den Menschen gut geht, als dass die Gesetze eingehalten werden. Die Männer waren erbost, dass Jesus so etwas sagte.



**TIM & LAURA** www.WAGHUBSINGER.de



**Pfarrbüro Harsum**

Kirchplatz 1  
31177 Harsum  
Sekretärin Patricia Voges  
Tel.: 05127 98143-0  
Mail: st.caecilia.harsum@gmx.de

**Bürozeiten:**

Di: 15.00 – 17.00 Uhr  
Mi: 9.30 – 11.30 Uhr  
Mo, Do und Fr ist geschlossen.

**Pfarrer** Dr. Roland Baule  
Kirchplatz 1  
31177 Harsum  
Tel.: 05127 98143-10  
Mail: Roland.Baule@bistum-hildesheim.de

**Pastor** Uwe Schaefers  
Tel.: 05127 98143-20

**Diakone** Wilfried Otto  
Alexander Krage

**Gemeindereferentin**

Theresa Nolte  
Tel.: 05127 98143-13  
Mobil: 0174 5473903  
Mail: Theresa.Nolte@bistum-hildesheim.net

**Verwaltungsleitung**

Andrea Meyer  
Tel.: 05127 98143-12  
Mail: Andrea.Maria.Meyer@bistum-hildesheim.net

**Pfarrbüro Algermissen und Friedhofsverwaltung**

Sekretärin Patricia Voges  
Marktstraße 10  
31191 Algermissen  
Tel.: 05126 8220  
Mail: st.matthaeus-algermissen@t-online.de

**Bürozeiten:**

Mo: 9.30 – 11.30 Uhr  
Do: 15.00 – 17.00 Uhr  
Di, Mi und Fr ist geschlossen.

**St. Cäcilia****St. Mauritius****St. Matthäus****St. Catharina****Küsterinnen**

Harsum	Annemarie Blecker
Algermissen	Ursula Potyka
Algermissen Kapelle	Ursula Potyka
Asel	Rita Engelke

**Friedhofstechniker Algermissen**

Hans-Joachim Schwarze

**Internet :**

**[www.caecilia-harsum.de](http://www.caecilia-harsum.de)**

## Kirchenvorstand

Vorsitzender: Dr. Roland Baule  
 Stellvertr. Vorsitzender: Rolf Bettels  
 Geschäftsführung: Andrea Meyer

## Pfarrgemeinderat

Vorsitzende: Maria Kappermann  
 Stellvertr. Vorsitzende: Ute Hartmann  
 und Gabriele Hartmann

Die Genannten sind ebenfalls jeweils  
 Vorsitzende der Ortsausschüsse  
 Harsum, Algermissen und Asel.

Vertreterin im Dekanatspastoralrat:  
 Petra Niemann

## Öffnungszeiten der Katholischen öffentlichen Büchereien:

### Algermissen:

Di. 18:00 -19:00 Uhr  
 Do. 16:30 -18:00 Uhr  
 Leitung: Jennifer Neumann,  
 Petra Rusak

### Harsum:

Mi. 17:00 - 18.30 Uhr  
 Leitung: Maria Kappermann

### Asel:

Di. 17:00 - 18:30 Uhr  
 Leitung: Christiane Struck

## Bankverbindungen

### Stiftung St. Matthäus Kirche Algermissen

IBAN: DE90 2595 0130 0056 6124 42  
 Sparkasse Hildesheim Goslar Peine  
 Ansprechpartner: Reinhold Ludewig  
 Tel.-Nr. 05126 314120

### St. Mauritius-Kapelle Algermissen:

IBAN DE94 2519 3331 1060 0035 07  
 Volksbank eG Hildesheim-Lehrte-Pattensen

*Die St. Mauritius-Kapelle ist ein Sonder-  
 vermögen.*

## Kindertagesstätten

Kita St. Matthäus, Algermissen,  
 John-F.-Kennedy-Str. 2a  
 Leitung: Anja Morsch  
 Telefon: 05126 2297  
 Fax & AB: 05126 800345  
 E-Mail: kath.kita\_algerm@t-online.de  
 Internet: www.st-matthäus-algermissen.de



Kita St. Vincenz, Harsum,  
 Kirchplatz 6  
 Leitung: Reinhard Fischer  
 Tel.: 05127 4307

E-Mail: kita-sanktvincenz-harsum@gmx.de  
 Internet: www.kita-harsum.de



Kita St. Catharina, Asel,  
 Am Bache 18  
 Leitung: Mechthild Kaul  
 Tel.: 05127 69070

E-Mail: kigacatharina@t-online.de



## KIRCHENKASSE:

**Kath. Kirchengemeinde Harsum:**  
*(mit Algermissen und Asel)*

IBAN: DE46 2519 3331 1074 5114 00  
 Volksbank Hildesheim-Lehrte-Pattensen



Wir wünschen allen Schülern und  
Schülerinnen schöne Ferien und  
unsern Lesern und Leserinnen  
eine erholsame Sommer- und  
Urlaubszeit.

*Ihr Redaktionsteam*